



JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME  
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA SISTEMA JUDISIÁRIU

*Komunikadu Imprensa*

*Munisípiu Ermera*

*08 Jullu 2015*

**JSMP fo treinamentu ba Konsellu Suku iha Postu Administrativu Railaku,  
Ermera no Letefoho kona-ba asesu ba justisa no fetu nia direitu**

Iha 25 Juñu to'o 06 Jullu 2015, Judicial System Monitoring Programme (JSMP), finaliza treinamentu ba ema hamutuk 58 ne'ebé kompostu hosi fetu 22 no mane 36. Partisipantes sira involve xefe suku, representante xefe suku, lia nain, representante lia nain, representante fetu rua nomós jovem fetu balun ne'ebé reprezenta Feto Rua husi Postu Administrativu Railaku, Ermera, Letefoho no Atsabe.

Treinamentu iha Sede Suku Lihu, realiza iha 25 Juñu 2015, involve membru Konsellu Suku husi Suku Lihu, Railaku Leten, Matata, Tokoluli, Fatuqueru no Lauala hamutuk ema nain 21 ne'ebé kompostu hosi fetu 9 no mane 12. Iha abertura ba treinamentu ne'e, Administradór Postu Administrativu Railaku, Sr. Bachelar Correia, enkoraja konsellu suku sira katak "aprende lei importante tanba moris ne'e iha problema barak ne'ebé presiza halo referensia ba lei".

Treinamentu hanesan kontinua realiza iha Sede Suku Talimoro, iha 29 Juñu 2015, involve partisipante husi Konsellu Suku husi Suku Ponilala, Poetete, Mirtutu, Estadu, Talimoro, Eraulu no Goulolo, hamutuk ema nain 21, fetu 8 mane 13. Iha abertura Adjuntu Administradór Munisípiu Ermera Sr. Danilo Babo, hatete ba Konsellu Suku sira katak "treinamentu ne'e importante tebes atu ajuda hadi'a konsellu suku sira-nia desizaun wainhira rezolve comunidade nia problema." Sr. Babo husu ba JSMP katak treinamentu ne'e importante realiza iha nivel munisípiu atu involve autóridade sira hotu, nune'e bele hadok a'an hosi aktus ne'ebé viola lei".

Treinamentu ikus hala'o iha Suku Lauana iha 03 Jullu 2015, ne'ebé involve Konsellu Suku sira hosi Suku Lauana, Catrai Leten, Haupu, Leimea Leten, Tiarlelo no Malabe, hamutuk ema nain 16 kompoatu hosi fetu 5 no mane 11. Iha treinamentu ne'e, Xefe Suku Uma-Nain, Sr. Miguel Gomes Maia informa iha abertura treinamentu katak "treinamentu kona-ba justisa ne'e importante tebes tanba durante ne'e laiha treinamentu relasaun ho asuntu justisa".

Durante abertura ba treinamentu ne'e, JSMP hato'o ba konsellu suku sira katak treinamentu ne'e atu reforsa autóridade komunitariu sira hodi halo desizaun ne'ebé justu ba parte sira ne'ebé involve iha disputa sivíl ruma iha sira nia comunidade no ba kazu krime semi públiku nian ne'ebé vítima no arguidu sira apresenta ba sira.

“JSMP hanoin katak treinamentu ne’e importante atu hametin liu tan koñesimentu membro konsellu suku sira atu halo intervensaun ida ne’ebé justu durante halo desizaun ruma ba kazu sira iha sira nia comunidade no asegura katak aprosimasaun kultural sira ne’ebé durante ne’e aplika refleta valor no prinsipiu sira ne’ebé defini ona iha ita nia Konstituisaun RDTL”, dehan Luis de Oliveira Sampaio, Diretór Ezekutivu JSMP.

Durante treinamentu, partisipante sira halo komentariu ne’ebé iha relasaun ho kazu sivíl kona-ba direitu feto nian ba rai, eransa no propriedade. Partisipante sira apresenta katak esperiensa kultura iha Ermera la rekoñese feto nia direitu ne’e tanba sira-nia kustume moris, oan feto sira sai husi uma lisan no sei ba moris iha uma lisan seluk, Tanba ne’e, oan feto sira la iha direitu ba rai no sasan iha uma lisan hosi nia moris fatin.

Partisipante sira deklara katak kultura ne’e halo lideransa komunitariu sira difisil atu halo desizaun ne’ebé di’ak ba feto nia direitu tanba kontra kultura ne’ebé beiala sira husik hela. JSMP hato’o katak kultura ne’ebé kontra valor no prinsipiu sira iha Konstituisaun liu-liu igualidade entre feto ho mane, sei la vale tanba kontra Konstituisaun.

Aleinde ne’e, partisipante sira mós hato’o katak krime violénsia doméstika dala barak lider komunitáriu sira rezolve tanba vítima no suspeitu husu atu problema ne’e labele lori ba prosesu formál tanba kondisaun ekonómiku la permite. Tuir esperiensa, kuandu lideransa ida halo denúnsia tanba nia comunidade ne’ebé sai vítima mai hato’o informasaun, bele hamosu presepsaun negativu ba autóridade nia lideransa (kesar dor) hosi comunidade ba autóridade sira.

Relasiona ho asuntu ne’e, JSMP subliña katak violénsia doméstika krime públiku mezmú autóridade komunitáriu sira bele rezolve hodi prevene krime, maibé krime ida ne’e tribunál de’it mak bele halo desizaun. Tanba ne’e, autóridade komunitáriu iha obrigasaun atu ajuda prosesu no kria mekanizmu ba prevene krime tuir Lei Lideransa Komunitariu Lei Nú. 3/2009 kona-ba kria mekanizmu prevensaun krime nomos Lei Kontra Violénsia Doméstika Lei Nú. 7/2010 kona-ba violénsia doméstika krime públiku.

JSMP enkoraja lider komunitáriu sira katak halo denúnsia tanba comunidade komete krime, la’ós tanba la gosta comunidade sira, maibé krime nia natureza mak la permite lider komunitáriu sira rezolve problema violénsia doméstika. JSMP mós enkoraja lider komunitáriu sira atu hamenus prátika kultura dezigualdade hodi promove kultura igualidade direitu nu’udar patrimóniu kultural.

Treinamentu ne’e implementa hosi JSMP ho apoiu jenerozu hosi povu Amerikanu liuhosi USAID nia projetu Ba Distrito, hodi haforsa kapasidade ba membru konsellu suku-sira kona-ba feto nia nia direitu no asesu ba justisa. Antes ne’e treinamentu hanesan hala’o iha Munisipiu Liquiça iha fulan Juñu 2015 no programa ne’e kontinua fali iha Munisipiu Oe-cusse iha fulan Jullu 2015 nia rohan.

“Kommunikadu imprensa ida ne’e bele imprimi tan ho apoiu jenerozu husi povu Amerikanu liu husi Ajensia Estados Unidos ba Dezenvolvimentu Internasionál (USAID) bazeia ba Akordu Kooperasaun ho Número AID-486-A-13-00007 ba programa Ba Distrito iha Timor-Leste, ne’ebe nia implementasaun lidera husi Ajensia Counterpart International ho nia parseiru sira. JSMP mak responsabiliza tomak ba konteudu no hanoin iha komunikadu impresna ida ne’e nia laran no la nesesariamente refleta USAID ka Governu Estados Unidos Amerikanu nia opiniaun”.

Atu hetan informasaun kle'an favor kontaktu direktament

Luis de Oliveira Sampaio

Diretór Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: [luis@jsmp.minihub.org](mailto:luis@jsmp.minihub.org)